

DIRECTION DU CONSEIL JURIDIQUE
ET DU DROIT INTERNATIONAL PUBLIC

DIVISION DU DROIT INTERNATIONAL PUBLIC
ET DU BUREAU DES TRAITES

COUNCIL OF EUROPE



CONSEIL DE L'EUROPE

' ()) * +
& , &

! " # \$ % ! &

-

."

/ " %

+

%

* 5

- 6 &

(

&

0 1 % " " !
\$ " 4 # "" # \$ 4
t e l l e q u ' a m e n d é e p a r l e P r o

7 10
1 0 " %

" "

5 "

Date d'entrée en vigueur
à l'égard de l'Australie % !

7

8

9

& ' 7."

: (((% % 41 0 +

+ 4 " - % % ! = 9 > " \$: " , ? 1 \$ - , @ 10 . % > " \$ / < \$) \$
A + 7 -





1 (# " \$! " # \$ *) " B

" 4 # " \$ 4 ! " # \$ * 5

CCCCCCCCCCCCCCCC

' 1 7
, 7

\$ % % ! "

7 ((1 (9 # ((% " 1 = "
." B .# % -9 # ,!B+ "" BB

+ 1 # ." 1 " % B 9 # # +!+ ' ((
=" " .1% 9 = % 1 1 !B # D + % 1 (
on Mutual Administrative Assistance in Tax" Matters (
1 7 5 # = " + % ." B .# %
(+ " ,!B+ " B r (he " CbC MCAA" E on

+ 1 # \$ " " \$ % 1 1 +
1% 9 ! 1 ! # # () " B
(F # F % 1 1 + 1 ((D B\$
) " B (9 ! 1 \$ (1% 1 # 9
D BE (F # F % 1 1 + (1 (

+ 1 # (% 1 1 + 1 B F %
%" " B # % 1 1 + (((1%
9 ! 1 # 9E

= 1 (" (% % B B ! !B 5" 1 " 1 % 1 1 +
9 ! 1 # 9 (# 5" 1 (F % 1 1
((1 \$ >" \$ 1 # 5" 1 (F + F B
(# B B 1 1%
5" 1 (9 ! 1 ! # # #) " B # ((F #
B E

. G F 1# # 9 # D B % 1 1 + F " 1 ! !
" 1 . (% 1 1 + 1 +!+ =+.. (% F D B F

9 ! 1 # 9 (1 (% 1 1 + (!
1 # 1 ((! E
H" G F 1# # \$ (\$ F D B % 1 1 + F " 1
(% ".1 (% 1 1 + 1 +!+ =+.. 9 # D
(! D 1 # 1 9 (E((! % 1 1
+ (% # B (5" 1 1 +!+ ' " 1 .
+ 1 +!+ =+.. ! # 1 !B % (+!+ =+..\$
1 (1 # 5" 1 \$ 1 (9 !
1 # 9 (# 5" 1 F " (%
." 1 % 1 1 + ((1 F
+!+ =+.. (1% " 1 +!+ =+.. !."F 1
D 1 # 9 F " (% \$ # 5" 1

(Note verbale de la Délégation Permanente
auprès de l'OCDE) # \$ % %

7 4 d'effet pour les échanges de renseignements multilatéral entre Autorités compétentes portant sur

+ 1 >" Ausat raliint ent ion d'échanger automatiquement partir de 2018 et que, pour être en mesure d'échange l'article de la Convention concernant l'assistance administrative qu'amendée par le Protocole en date de 2014. La Convention à l'Accord multilatéral entre Autorités compétentes B, 3 II' AMACJ Pp 5 E*

+ 1 >" \$ (% % 428(6), la Convention amendée s'administrative couvrant les périodes d'imposition qui l'année qui suit celle durant laquelle la Convention Partie ou, en l'absence de période d'imposition, elle 1 ! # (5 \$ " 3 janvier de l'année qui durant laquelle la Convention amendée Est entrée en v

Considérant que l'article 1 >" 1 "9 D " " onvenir que la Convention amendée prendra effet pour portant sur des périodes d'imposition ou des obligations

+ >" \$ " 1 + % 1 \$ 1 # % %" une juridiction que pour ce qui concerne des périodes 5" 1 1 " >" + % 1 ! >" \$ 5" 1 % squelles la Convention vient d'entrer en " 1 " 1% "9 5" 1 1 >" " d'imposition ou les obligations fiscales à Jean vpi eern adnet In'ai ns " E

Reconnaissant qu'une Partie existante à la Convention Partie des renseignements les Convention amendée et de >" 1 'imposition ou des obligations fiscales Convention amendée si les deux Parties déclarent s'en

Reconnaissant en outre qu'une nouvelle Partie à la C Partie existante des renseignements les Convention amendée et de PpP pour ce qui concerne des périodes d'imposition ou " 1 + % si les deux Parties déclarent s'en autre daEe d'effet

Confirmant que la capacité d'une juridiction de tran de la Convention amendée régit les positions d 1 1 1 1 5" 1 % >" B (#" \$ >" périodes d'imposition ou les obligations fiscales # % E

L'Australie que la Convention amendée s'applique aus PpP à l'assistance administrative. A s en a v i e t u D de l 4 AMAC + % 1 >" (1 1 % \$ >" >" d'imposition ou les obligations fiscales de la jurid